

N. 84 — 783

12 APRIL 1984. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 13 januari 1983 tot uitvoering van artikel 66 van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970

Boudelewyn, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, inzonderheid op de artikelen 23 en 66;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 januari 1983 tot uitvoering van artikel 66 van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, inzonderheid op artikel 1;

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale verzorging, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de financiële toestand van de regeling inzake schadeloosstelling voor beroepsziekten dringende maatregelen vereist;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het koninklijk besluit van 13 januari 1983 tot uitvoering van artikel 66 van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, worden tussen de woorden « met pensioenen » en, « worden de prestaties » de woorden « en met sommige prestaties toegekend aan de getroffenere ter uitvoering van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 » ingevoegd.

**Art. 2.** Een artikel 4bis, luidend als volgt, wordt in hetzelfde besluit ingevoegd :

« Art. 4bis. In geval van samenloop van jaarlijkse vergoedingen, renten of bijslagen, toegekend aan de getroffenere ter uitvoering van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971, met een jaarlijkse vergoeding toegekend aan de getroffenere door de op 3 juni 1970 gecoördineerde wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, wordt deze laatste vergoeding verminderd in de mate dat de som van de voormelde gecumuleerde prestaties het maximumbedrag bepaald overeenkomstig artikel 39 van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 overschrijdt. »

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 april 1984.

**Art. 4.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit

Gegeven te Brussel, 12 april 1984.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :  
De Minister van Sociale Zaken,  
J.-L. DEHAENE

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG,  
MINISTERIE VAN OPENBAAR AMBT  
EN MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 84 — 784

28 MAART 1984. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de nadere regelen waaronder de toekenning van ingehouden kinderbijslag kan worden verkregen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op het koninklijk besluit nr. 228 van 9 december 1983 houdende vermindering van de kinderbijslag voor de werknemers en voor de personeelsleden van de openbare sektor, inzonderheid op artikel 4;

F. 84 — 783

12. AVRIL 1984. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 13 janvier 1983 pris en exécution de l'article 66 des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970

Baudouin, Roi des belges,

A tous présents et à venir, salut.

Vu les lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles coordonnées le 3 juin 1970, notamment les articles 23 et 66;

Vu l'arrêté royal du 13 janvier 1983 pris en exécution de l'article 66 des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, notamment l'article 1er;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Vu l'urgence;

Considérant que la situation financière du régime relatif à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles exige des mesures urgentes;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Dans l'article 1er de l'arrêté royal du 13 janvier 1983 pris en exécution de l'article 66 des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, les mots « et avec certaines prestations octroyées à la victime en exécution de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents de travail » sont insérés entre les mots « avec les pensions » et « les prestations octroyées ».

**Art. 2.** Un article 4bis, rédigé comme suit est inséré dans le même arrêté :

« Art. 4bis. En cas de cumul d'indemnités annuelles, rentes ou allocations octroyées à la victime en exécution de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents de travail avec une indemnité annuelle octroyée à la victime par les lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, cette dernière indemnité est diminuée dans la mesure où la somme des avantages cumulés précités dépasse le montant maximum déterminé conformément à l'article 39 de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail. »

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er avril 1984.

**Art. 4.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 avril 1984.

BAUDOUIN

Par le Roi :  
Le Ministre des Affaires sociales,  
J.-L. DEHAENE

MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE,  
MINISTÈRE DE LA FONCTION PUBLIQUE  
ET MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 84 — 784

28 MARS 1984. — Arrêté royal fixant les modalités suivant lesquelles l'octroi des allocations familiales retenues peut être obtenu

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'arrêté royal n° 228 du 9 décembre 1983 portant diminution des allocations familiales pour travailleurs salariés et pour les membres du personnel du secteur public, notamment l'article 4;